



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/42/652
S/19201
13 October 1987
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن

السنة الثانية والأربعون

الجمعية العامة

الدورة الثانية والأربعون

البند ٤٩ و ٥٠ و ٥٦ و ٥٧ و ٥٩ و ٦٣

و ٦٣ و ٦٦ و ٧٩ من جدول الأعمال

وقف جميع التفجيرات التجريبية النووية

الحاجة الملحة الى عقد معاهدة للحظر

الشامل للتجارب النووية

منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي

تنفيذ قرار الجمعية العامة ٥٤/٤١

بشأن الوقف الفوري لتجارب الاسلحة

النووية وحظر هذه التجارب

حظر استحداث وصنع أنواع جديدة من

أسلحة التدمير الشامل ومنظومات

جديدة من هذه الاسلحة

نزع السلاح العام الكامل

استعراض وتنفيذ وثيقة اختتام دورة

الجمعية العامة الاستثنائية الثانية

عشرة

استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات

التي اعتمدها الجمعية العامة في

دورتها الاستثنائية العاشرة

الملة بين نزع السلاح والتنمية

رسالة مؤرخة في ٩ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٧ وموجهة الى الامين العام
من الممثلين الدائمين للارجنتين وجمهورية تنزانيا المتحدة والسويد
والمكسيك والهند واليونان لدى الامم المتحدة

يشرفنا أن نرجو منكم تعميم نص البيان المشترك الصادر في ٧ تشرين
الاول/اكتوبر ١٩٨٧ عن فخامة السيد راؤول الفونسين رئيس الارجنتين ، وفخامة

السيد جوليوس نيريري الرئيس الاول لجمهورية تنزانيا المتحدة ، وسعادة السيد انغفار كارلسون رئيس وزراء السويد ، وفخامة السيد ميغيل دي لا مدريد رئيس المكسيك ، وسعادة السيد راجيف غاندي رئيس وزراء الهند ، وسعادة السيد أندرياس بابندريو رئيس وزراء اليونان ، فيما يتعلق بالاتفاق المبدئي الذي تم التوصل اليه في ١٨ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧ بين الولايات المتحدة الامريكية واتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية بشأن ازالة جميع الصواريخ البرية المتوسطة المدى بشكل كامل (انظر المرفق) ، بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة في اطار البنود ٤٩ ، و ٥٠ ، و ٥٦ ، و ٥٧ ، و ٥٩ ، و ٦٢ ، و ٦٣ ، و ٦٦ ، و ٦٩ من دول الاعمال ، ومن وثائق مجلس الامن .

(توقيع) ويلبرت كوماليجا كاغولا
الممثل الدائم لجمهورية
تنزانيا المتحدة
لدى الامم المتحدة

(توقيع) مارسيلو إ. ر. ديلبيك
الممثل الدائم للأرجنتين
لدى الامم المتحدة

(توقيع) ماريو مويلا - بالنسيا
الممثل الدائم للمكسيك
لدى الامم المتحدة

(توقيع) أندرس فيرم
الممثل الدائم للسويد
لدى الامم المتحدة

(توقيع) كوستاس د. زييوس
الممثل الدائم لليونان
لدى الامم المتحدة

(توقيع) تشيناميا راجاهيناتا خاريخان
الممثل الدائم للهند
لدى الامم المتحدة

المرفق

البيان المشترك الصادر في ٧ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٧
عن رئيس الأرجنتين والرئيس الاول لجمهورية تنزانيا
المتحدة ، ورئيس وزراء السويد ، ورئيس المكسيك ،
ورئيس وزراء الهند ، ورئيس وزراء اليونان

ترحب الدول الست صاحبة المبادرة من أجل السلم ونزع السلاح ترحيبا حاراً بالاتفاق المبدئي الذي تم التوصل اليه في ١٨ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧ بين الولايات المتحدة الأمريكية واتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية على ازالة جميع الصواريخ النووية البرية المتوسطة المدى بصفة شاملة . إن هذه خطوة تاريخية أولى في اتجاه هدفنا المشترك ، وهو نزع السلاح النووي الكامل . ونهني بصدق الرئيس ريغان والسكرتير العام غورباتشيف لما بذلاه من جهود من أجل سد الهوة التي تفصل بين آرائهما .

لقد أكدنا في بياننا المشترك الأخير المؤرخ في ٢٢ أيار/مايو ١٩٨٧ (A/42/319 ، المرفق) والصادر في الذكرى الثالثة لمبادرتنا ان "من شأن التوصل الى اتفاق بإزالة جميع الأسلحة النووية المتوسطة المدى من أوروبا أن يكتسب أهمية كبيرة" ، إذ أنه سيشكل اختراقاً لحاجز نفسي هام في إطار الحوار القائم بشأن نزع السلاح النووي . إن أهمية الاتفاق بين الدولتين العظميين تتجاوز أهدافه ، ذلك أنه سيكون من الناحية التاريخية ، أول اتفاق على ازالة فئة كاملة من الأسلحة النووية على صعيد العالم ، عاكساً بذلك الاتجاه السائد حتى الآن في سباق التسلح النووي .

إن توقعات العالم الآن مركزة على اجتماع القمة القادم بين زعميي الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي . ونحن ، إذ نعبر عن تطلعات شعوب العالم ، نعتقد أن هذا الاجتماع سيوفر فرصة مثالية لتحقيق الخطوات الهامة القادمة نحو نزع السلاح النووي . إن الأمر ملح ، بصفة خاصة ، لابرام اتفاقات بشأن خفض الأسلحة الاستراتيجية ، ووقف التجارب النووية بصفة كاملة ، ومنع سباق التسلح في الفضاء الخارجي ، إن الاتفاق الأخير يبرهن ، اذا ما توفرت الارادة السياسية ، على أن بالإمكان ازالة جميع العراقيل .

-٤-

لقد عملنا باستمرار على تحقيق نزع السلاح النووي الكامل . وقد عقدنا العزم على مواصلة جهودنا والسعي بكل الوسائل الممكنة من أجل عالم أكثر أماناً وخالياً من الأسلحة النووية .

ميجيل دي لا مدريد	راؤول الفونسين
رئيس المكسيك	رئيس الأرجنتين
راجيف غاندي	جوليوس نيريري
رئيس وزراء الهند	الرئيس الأول لتنزانيا
اندياس ج . بابندريو	انخفار كارلسون
رئيس وزراء اليونان	رئيس وزراء السويد
